

Hétfői

FRISS UJSÁG

Független politikai, közgazdasági és társadalmi hetilap

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Str. Muntenia (Zárda ucca) 4.

Főszerkesztő és Kiadó:
Joláthy B. Zoltán

Előfizetési árak:
Romániában egy évre 200 Lei
Csehszlovákiában egy évre 90 cK.

Gazdasági csőd

van, nyomorúság van, kevés a pénz. Csak bele kell tekinteni a hétköznapi élet nyílt kártyáiba és elrészelt trezorjaiba és nyomban meggyőződhetünk róla: bizony bőség mostanában sehol sincsen. És mindezen csak töprengeni tudunk, javítani alig. — Kereskedőemberek komor ábrázattal járnak, pedig még nem kell éppen kétségbeesnünk sorsukon, van még betevő falatjuk, nincsenek még elkoldusodva. Jóhírű, szolidnak elismert kereskedők interjúban panaszkodnak bizonyára nem azért, mert nincs mit enniük, de — állítólag nincsen pénz, rosszul megy az üzlet, nem keresnek s' így máról-holnapra felélik megélvő készletüket. Ez tehát a mai közgazdasági élet vezérmotívuma: nincsen pénz. Ezen kesereg a legnagyobb finánczseni és ezen kesereg az utolsó greizler. És ezt érezzük, látjuk, szenvedjük a hétköznapi élet minden vonalán. Az azelőtt áldozatkész kereskedők, ma ugyancsak a fogukhoz verik a garast, mielőtt kiadják, ami ugyan nem tragikus, de jellemző a mai helyzetre. És így van ez mindenben és mindenkinél. Nincs pénzük az embereknek s' ha pedig a pénz hiányzik, akkor beteg, vérszegény az egész gazdasági élet. Ezen a bajon tehát segíteni kellene, még pedig sürgősen, mert az elpetyhűdt, a leromlott gazdasági vérkeringés mellett, az eddig még injekcióval élesztgetett egyes kereskedelmi cégek is mindjobban elvertelenednek s' ma-holnap egy általános agónia fog bekövetkezni, amelynek hatása kiszámíthatatlan s' igen sötét perspektívákat nyújt. A bajon addig kell segíteni, míg nem késő.

Puder-kultusz dühöng Szatmáron

— Öszinte kritika az uccai arepiktúra ellen —

(Szatmár, 1927 november 28.)
Sok mindennel meg kellett utabban barátkoznunk Szatmáron. De az újdonságok közül nem utolsó a hölgyvilágnak azon gusztustalan szokása, hogy uccán, nyilvános helyeken, a világ legtermészetesebb művelésének tartják a pudernak és a ruzsoknak mértéktelen használatát. Sokszor elég egy pár percre megállani valamelyik ucca sarkán és meg lehet figyelni, hogy a hölgyek, — legalább is harmincz százaléka — egyet lép és kettőt jár az uccán, mert még ott is maszatolják arcukat. Ugyanigy az éttermekben, elő-

telnek a puder, utóéletnek a puder és a ruzs kerül elő a ridikülből. Moziban, színházban, — így van ez mindenütt. Hír szerint külföldön már erős mozgalom indult meg ez ellen s' különösen német lapok együttes támadásokat koncentrálnak ezen épen olyan izléstelen, mint a modern testápolás szellemétől egészen távol álló szokás ellen. Ideje volna nálunk is ezeknek a támadásoknak beindítása, mert már valóságos puder-kultusz dühöng Szatmáron is. Maholnap uccáink összetévesztendők az éjjeli lokálokkal.

Riporter

Fiatalkoruk véres bosszuja

Vadállati kegyetlenséggel agyonverték a falu kerülőjét.

(Szatmár, 1927 november 29.)
Véres esemény színhelye volt e héten Gombás község, ahol a három Ratyis testvér, a 16 éves László, a 17 éves Ferenc és a 19 éves György bosszúból agyonverte Román Miklós falubeli kerülőjét.

A borzalmas tett előzményei a tettesek letartóztatása után derült ki, amely a következő: Román Miklós, gombási kerülő, hetekkel ezelőtt rajtakapta a három Ratyis testvért, amint azok juhaikat a tilosban legeltették. A kötelességét teljesítő kerülő ezt az esetet bejelentette a községhez, ahol Ratyisakat a tilos használatáért megbüntették. A három testvér erre bosszút forralt és elhatározták, hogy a mezőkerülőt alaposan helybenhagyják. Többször meg is fenyegették ezért a kerülőt, hogy keserves lesz neki, ha elkapják valahol. Csak várták tehát az alkalmat, amikor féktelen bosszújukat szabadon kitöltsék. E héten aztán dorongokkal lesbe álltak s' ugy estefelé, amikor Román Miklós

mit sem sejtve hazafelé ballagott, — a három Ratyis testvér megtámadta és a szó — szoros értelmében addig ütlegelték, míg a szerencsétlen kerülő élettelenül zuhant le a földre. Az állati kegyetlenséggel végrehajtott tett elkövetése után a három fiatalok hazament és mintha mi sem történt volna, nyugodtan lefeküdt. Másnap aztán a munkára siető falubeliek elszörnnyűködve találtak rá Román kerülőre, aki a faluba vezető úton vérbe fagyottan hevert s' akiben már csak az élet halvány szikrája pislákol. A csendőrség intézkedésére a haldolt székérre tették, hogy beszállítsák a szatmári közkórházba, azonban alig értek a falu határába, a kötelességének ily otromba módon áldozata lett Román Miklós mezőkerülő — kisenvedett. — A gyanu nyomában a Ratyis testvérek felé terelődött, akik a csendőröknek töredezten be is vallották szörnnyű tettüket. A csendőrség mindhárom fiatalokot beszállította a szatmári ügyészség börtönébe.

Állatkinzás üzleti alapon

Legujabb vadász botrány.

(Szatmár, 1927 november 28.)
Hogy egyes emberekből mennyire kiveszett a jó érzés, azt a legpregnansabban igazolja az alábbi eset, amely Józsefházán fordult elő a napokban s' amelynek élő és szenvedő „kutya” tanuja felé irányul most a jóízű józsefházaiak öszinte sajnálkozása.

A Józsefházán székelő „Sóimul” vadásztársaság megbízta vadórát, hogy a vadásztérületekre betévedő kóborkutyákat löje le, mert ezek a kutyák a nyulakat elriasztják s' így a társaság tagjai legfeljebb csak a vadkereskedésben vásárolt nyulakkal térhetnek haza. A vadór által agyonlőtt kutyák után a vadásztársaság 30 lei honoráriumot helyezett kilitásba a vadórnek, akinek kötelességévé tétetett, hogy a lelőtt kutyák levágott orraival beszámoljon. — Székely András, józsefházai földbirtokos kutyája ugylátszik semmit sem tudott erről az — ő életét is veszedelmesen fenyegető — ukázról s' így történhetett meg, hogy e héten tilosba tévedt. A vadásztársaság jó üzleti érzékkel bíró vadórának egyébb sem kellett. Puska végre fogta hát a Hektort és lött, de szerencsére, azaz a célba vett kutya szerencsétlenségére, nem jól talált, mert a kutya csak elszédült. A koca-vadász vadórnek azonban ez is elegendő volt ahhoz, hogy a már markában érzett harmincz lejt el ne szalassza. Oda rohant a támolygó kutyához s' egy pilanat alatt lenyisszantotta vadászbicskájával a kutya orrát.

GYERMEKKOCSI

Jogelcsőh Bul. Basara-bilor (Bathányi u.) 11.

Hermann

TELEFON: 25

-nál

Nem reklám!!

Spitz Bóla
oég, üzlet átépítés miatt, az összes raktáron lévő árukat
bámulatos-olcsón árusítja ki.

Nem reklám!!

Meglepően olcsón Schöön !!

szereshetjük be
divatáru szükségleteinket

Karácsonyi

Testvérek !!

divatáruházában Deák tér

Mielőtt szükségleteit beszerezné
győződjön meg e szolid divat-
áruház előnyös árairol ! ! ! ! !



A Hektor erre magához tért s' az irgalmatlan fájdalomtól űve, — meg sem állott hazáig. Utthon aztán a ház gazdái és cselédjei meglepetve állapították meg, hogy a Hektor, — ha kell, ha nem, — állandóan vigyorog, akár egy fakutya. Csak amikor tüzetesebben megnézték, fedezték fel a szomorú valót, — szégyen Hektornak az egész po-

fája hiányzott.

Az eset mindenesetre elítélendő. Ennél nagyobb állatkinzásra alig vállalkozhatna valaki. Felhívjuk rá az illetékes hatóság figyelmét, s' ha még életben van az állatvédelemről szóló törvös intézkedés, hogy azt — elrettentő példaadás kedvéért — incidentaliter alkalmazták is. —tán.

hogy az elismerés pálmáját Pinyééktől elplagizálják. Reméljük, hogy ezt az egyébként ártatlan indiszkrétionkat Pinyéék nem fogják zokon venni tőlünk. —tán.

Iparügyek

A szűklátóképesség felületes vizsgálódásának kell betudnunk, hogy vannak kisiparosok, akik a bizonytalanság ingoványos talaját érzik a lábuk alatt, mert a gyáripár fejlődésének rohanó árában egzisztenciájuk pusztulását látják. Nap-nap után csendül fel a panasz ezen kishitű kisiparosaink körül, hogy mi lesz velünk, legyűr a gyár-
ipar, teljesen tönkre megyünk, mert nem tudjuk felvenni a gyárakkal a versenyt. Az első pillanatban a látszat tényleg olyan képet tár elénk, mintha, az igazolná a kételkedőket. Am bármilyen raffinériával is sorakoztatja a hatalma alá a gyár-
ipar a technika csudálatos gépeit, azért abból mégis hiányzik az az erő, amit csak a kézműiparos tud bevinni munkájába: az érzés. Az egyéni leleményesség, az egyéni ügyesség, mely minden alkotásának egyéni jelleget, külön szint ad, életet visz minden ipari tárgyba, amit a legcsudálatosabb szerkezet sem tud pótolni. — To-

vábbá a kézenfekvő példák is azt bizonyítják, hogy a legölte-
tebb bizottságok is hiába kísérleteztek, eredményeket nem tudtak elérni a gyárfejlesztés terén és be kellett látniok, hogy a kipusztuló kézműipari ágak helyét az új gyáralakulatok nem pótolják. Az mindenesetre sajnálatos tény, hogy ma a kisiparosság csupán a maga erejére van utalva, mert a kormány

iparpolitikai irányzata hibás és teljesen téves utakon halad. Az adott körülmények között tehát, hogy a kisiparosság magasabb színvonalra tudja emelni önmagát, az volna a leghe-
lyesebb, ha a mindnyájuk összetartó erői tudnák előmozdítani kisiparunk biztosabb alapjait azáltal, hogy a jövő generáció intenzívebb kiképzésére fektet-
nének minden súlyt. —

Uj elektrotechnikai és mechanikai vállalat létesült a napokban „RADIO” név alatt Szatmáron. A vállalat élén elismert szakemberek állnak, akik tudásukat, szakismereteiket a közönség szolgálatába állították. A „RADIO” vállalat foglalkozik: Autódinamó autóvilágítás, accumulator töltésével és javításával, motor és dinamó, valamint autódinamó tekercselésével; autómágnesek javításával; villany-szerelésekkel, villanyberendezések javításával s' az itt fel sem sorolható. — a szakba vágó összes munkálatokkal. Mindenesetre örvendetes tény, hogy ipari életünkben egy új és egészséges vállalkozás kelt életre, amely ezen a téren mintegy hézagpótlóan jelentkezett. Az új vállalkozáshoz őszinte sikert kívánunk.

Mezőpetriben „talán” megszűnik a takonykór.

(A „Hétfői Friss Ujság” nagy-károlyi szerkesztőségétől) A régi Szatmármegye legjobb állattenyésztő vidéke a nagy-károlyi járás volt. Ennek is egyik legkiválóbbja a Nagykárolyi szomszédos Mezőpetri község. Ebbe a községbe nemrégiben egy volt községi bíró egy vidéki vásárról idegen lovat hozott be. A lovat kieresztették a legelőre, nem tudta senki, hogy az egyébként gyönyörű állat takonykóros. Ettől aztán rövidesen 59 lo betegedett meg a községben és 12 udvar lett fertőzött. A járási állatorvosi hivatal azonnal megtette a szükséges lépéseket és kétszer is beoltotta a taknyos lovakat, amelyek közül a morlain-oltásra

Lezüllik a nagy-károlyi járásbírók

— Nyakra-főre történő nyugdíjazások, elbocsátások és áthelyezések. Mozaikok a bíróság beléletéből. —

(A „Hétfői Friss Ujság” nagy-károlyi szerkesztőségétől). — A nagy-károlyi járásbírók tisztviselőinek a kálváriája tulajdonképpen akkor kezdődött, amikor a régi, kipróbált, az ügyviteli szabályokat ismerő munkaerőket kezdték kiűldözni az állásukból. Az eltávolításnak különböző módjait használták fel erre a célra. Leggyakoribb volt az „idő előtti nyugdíjazás”, nagyszerűen bevált eszköz volt még a nyelvvizsgán való „elbukás” is s' ha mindezek kimerültek, akkor az „áthelyezés” volt a legbiztosabb megoldása annak, hogy a nagy-károlyi járásbíró-ságot, amely azelőtt mintaszerűnek volt elismerve, most a legkezdetelegesebb nivóra degradálja. — Szinte már azt hittük, hogy végre elültek ezek a menesztési eljárások a huszadik század igazságszolgáltatásának

nagyobb dicsőségére, de ebben a fellevésünkben fájdalmasan csalódtunk, mert újabban arról értesültünk, hogy a nagy-károlyi igazságügynél ismét megkezdődtek ezek az igazságtalan intoleranciák. Ime a legújabb események dióhéjba sűrítve: Marton Lajos telekkönyvvezető nyugdíjazták. Bartha Zsigmond irodavezetőt a legújabb nyelv-
vizsgán tanusított járatlansága miatt nyugdíj és minden végkielégítés nélkül, egész egyszerűen elbocsátották. Sulyok Béla irodatisztét pedig Orsovára áthelyezték. —

A régi, jól bevált tisztviselő gárdának tehát ezen utolsó Mohikánjait is eltávolították már a károlyi járásbíró-ságtól s' így nem csoda, ha annak ügykezelése megfelelően képzett erők nélkül nehézkessé, sőt csigalassúságuvá vált.

Felfedezzük Szatmárt a szatmáriaknak.

Amit Szatmáron figyelemre sem méltatnak, azt másutt kitüntetik. A nagyváradi virágkiállítás epilógusa.

(Szatmár, 1928 november 26.) Váradi lapokból értesülünk, hogy ott egy jól rendezett és jól sikerült virágkiállítás volt a közelmúlt napokban. Ezen a virágkiállításon képviselve voltak az összes virágok s' az első díjat Fehér Etelka, nagyváradi virágkereskedőnek ítelték, mert a zsűri tagjait, nemkülömben a nagyváradi közönséget is egyformán bámulatba ejtette emberfej nagyságu krizanténumban. —

Ennek elmondása különösképpen azért érdekel bennünket — szatmáriakat, mert bizonyára sokan nem tudják, de talán senki sem tudja, hogy a Nagyváradon feltűnést keltett krizanténumbok szatmári tulajdól sarjadztak ki, azokat 'Szat-

máron vették. A nagyváradi kitüntetés tehát tulajdonképpen bennünket, — szatmáriakat ért, akik eddig nem is tudtunk arról, hogy városunk falai között a virágkertészeti terén oly megkapó termelő munka folyik, amelynek eredményeit másutt honorálják elismerő kitüntetéssel. Ezen leleplezésünk miatt, — mintha látnánk — első-sorban is a kitüntetett virágok termelői, a hóstánci Pinye Testvérek lesznek meglepődve s' bizonyára gondolkozóba esnek, hogy mi módon juthattunk ezen titok birtokába? — Ezt azonban nem áruljuk el, de ez különben sem fontos. Ez esetben a lényeg a fő s' ezt már csak azért sem hagyhattuk szó nélkül, mert nem engedhetjük,

BANCA ROMANA S.A. SATU-MARE.

Tartalék- és alaptőke Lei: 12, 000.000.-
Sürgőnyoim: „BANROM” Telefon: 164, 177, 178.
Fiókok: Sighet, Carei, és Arud.

Foglalkozik a banküzlet minden ágával

Betéteket úgy könyvecskére, mint folyószámlára a legelőnyösebb kamatozás mellett elfogad
Áttulásokot úgy belföldre, mint külföldre a legmértányosabban eszközöl

Deviza autorizációval rendelkezik. Devizákat és valutákat a legelőnyösebb napi árfolyamon vesz és elad.

Megkezdődött a nagy Karácsonyi vásár
M A X divatáruházban P. Brătianu (volt Deák tér) 9. sz.
Plüschök, parchetek, vásznak, szövetek, nagy választékban meglepő olcsó árak mellett

RÓTH LAJOS ÉS TÁRSA BANKHÁZ

TELEFON: 41. és 136.

Valuták

STRADA LUCACIU (HÁM JÁNOS UCCA) 10. TÖRVÉNYSZEK MELLETT

Kölcsönök, Betétek

Sorsjegyesztály

TELEFON: 41 és 136.

Biztosítóosztály

A Steua Romaniei volt Phonix Bécsi Tűgyűjtőkége

24 ló tipikusan reagált, egy pedig kétes maradt. A tipikusan reagáló lovakat még egyszer beoltották, de amely lovak az első beoltásra nem reagáltak, azoknál a második oltás sem volt eredményes s' ennél fogva ezek kiirtásának engedélyezéséért felterjesztés ment a minisztériumhoz, amelynek döntését rövidesen várják.

A mai állapot arra enged következtetni, hogy a károlyi járás egyik legjobb lótenyésztő községe „talán” hamarosan fel szabadul a zár alól.

HIREK

Felolősszerkesztő Dr. Mák István
Nagykárolyi szerkesztőségünk:
Csáky Gusztáv, Printul Carol S.

Aktuális strófák

Itt vannak a sötét téli esték,
Az égen ül sok fekete festék.
Attól aztán olyan, mint a lekvár,
Az orrodát sem láthatod meg már.

Nem jó járni ilyenkor az uccán,
A hidegtől, mint a villám fulsz ám.
Ajkad szélen megfagy a lehellet,
Legjobb otthon meleg kályha mellett.

S miután a fa máma egy vagyon,
A meleget megbecsüljük nagyon.
S mivel mostan vannak díszlőörök,
Élvez most a garat és a torok.

Friss kolbászra-hosszu mint tilinkó,
Jól ízlik ám az idei vinkó.
Jó szivarral, hussal, szőlőlével,
Megbirkózunk a téli estével.

Garabonciás

± Az összes románok egyesülésének kimondása évfordulóján, az elmúlt csütörtökön, Szatmár városa is ünnepelt. Az összes templomokban tartott háladó istentiszteletek után, az ünneplő hatóságok fejei és a közönség a Lucaciu emléktábla elé vonult, ahol alkalmi szónoklatokban méltatták a nap jelentőségét.

± A nyár ucca és vidéke lakóssinak panaszával, nem foglalkozhatunk abban a terjedelemben, amint azt szeretnők, mert sajnos, lapunk szűk keretei nem teszik lehetővé számunkra, hogy ezzel a kérdéssel hasáboakat is kitévő részletességgel — foglalkozhassunk. Annyit mindenesetre rövid dióhéjban is meg kell említenünk, hogy városunk ezen vidékének lakóssai nem érdemlik meg azt a mostoha elbánást, amelyben őket évek hosszú sora óta a város exponensei részesítik. A közterheket ezek a polgárok is épügy viselik, mint a város többi polgárai, joguk van tehát ezeknek is ahhoz, hogy a vá-

ros őket is emberséges elbánásban részesítse. Tény, hogy azon a vidéken tapasztalható mizériák, amelyek (ez cseppet se túlzás) a megközelíthetetlenül elhanyagolt, rendezetlen utcák szegényteljes állapotaiból adódnak, semmiképp sem alkalmasak arra, hogy az ott élő polgárságban tulságos nagy szimpátiát keltsen a város vezetőivel szemben. Különösen most, ilyenkor télviz idején, szinte valóságos elkeseredett hangulat lesz már urrá a lelkeken és csakugyan megis érthető ez a nagyfokú elkeseredés, mert a város a többszöri ígéretek dacára még a fűle botját sem mozgatja, hogy ha mindjárt ideiglenesen is, de valami megoldást teremtsen azon polgárai részére, akik ezen az uccákon az est sötétségében — életveszélyes buckákon és ingoványokon kénytelenek hajlékukba térni. A parkirózás és bituminézás a város rendezetebb pontjain semmiesetre sem volt oly égető szükségesség, hogy ezek árán a város lehetetlen részeiben az ucca rendezést elmulasztani lehessen.

A nyár uccái és vidéke polgárainak panaszát mi teljesen megértjük és a közérdekében kérjük, hogy a városalegységükben intézkedjen, hogy ezek a tartatlalan állapotok végre megszűnjenek. — Mindenekelőtt nagyobb világosságot kérünk azokra a sötét helyekre, ahol a közlekedés ma holnap már szinte életveszéllyel fenyeget. —

Villanyberendezéseket, malmok, lámpák felszerelését olcsón és szakemberrel vállalom. Raktáron tartok villany-motorokat, fűzőket, vasalókat, élellyi szekrény lámpákat, a legszebb előállításban. A legmodernebb csillárokat nehéz és könnyű kivitelben. Garantiált égethet napi árán olcsóbban adom.

TOKODY

villamos vállalkozó Ureania n. 11 Tel. 182

± Troknya Endrét keresik. Több hitelező feljelentésére Troknya Endre volt szatmári fűszerkereskedő ellen eljárás indult a napokban. Minthogy Troknya eltűnt István tér 9 szám alatti lakásáról, most a hatóság keresi. — Egyes verziók szerint Troknya magyarországra szökött. —

— Ha divatos és mégis olcsó férfi és női kalapra vasszüksége, akkor keresse fel JELENIK LAJOS amerikai kalapüzemét Várdomb u. 25. Javításokat olcsón vállal.

± Kicsérőlt utazótáska. Markovits Andor, helybeli aszalvány kereskedő édesanyjának a napokban a nagyváradi vonaton valaki kicsérőlte tuzató-böröndjét, amelyben vagyont érő tárgyak voltak. A rendőrség intervenciójára a kicsérőlt táskát megkerült és átadták jogos tulajdonosának. —

Olcsó és jó kalapok
RÓTH ROBERTNÉL
Piata Bratianu

± Vonatkisiklás, súlyos sebesüléssel. Gőztűrés és a nagyállomás között szerdán délután egy tehervonat egyik kocsi kisiklott. A pályatest közvetlen közelében haladó Varga András, batizi polgárt a kisiklott kocsi súlyosan megsebesítette. Állapota veszélyes. A megrogtált pályát hamarosan helyreállították s a megrogtált tehervonat 2 órai késéssel érkezett be a pályaudvarra. —

± Ez is a nevelés következménye. Ruczás Ferencné kültelki jobb módú gazdálkodó 16 éves János nevű fia, gyepelűt és hámkötelet lopott. A károsult feljelentésére a fiatalokru tolva a rendőrség letartóztatta és átkísértette a fiatalokruak bíróságához. —

± A „Hétfoi Friss Ujság” karácsonyi száma a szokottnál bővebb és gazdagabb tartalommal fog megjelenni és kellemes meglepetésben részesülnek azok, kik lapunk karácsonyi számához jutnak. —

Karácsonyi számunknak nemcsak külső, technikai előállítása, a tartalom gazdag és változatos sorozata kelt majd minden olvasóink előtt méltó felhűtést, hanem a lapnak értékes és hasznos közgazdasági melléklete is, amely Szatmár iparával és kereskedelmével foglalkozva, hű tükrét fogja egyáltalán adni Szatmár közgazdasági életének, annak hivatott tényszerűvel. El ne mulassza tehát senki lapunk karácsonyi számát megvásárolni, amelyre már most felhívjuk olvasóink szíves figyelmét. —

Férfi, fiu és gyermek télikabátok, bőrkabátok ruhák, valamint kül- és belföldi szövetek nagy választékban.

Ifj. WEISZ IGNÁTZ

P. Bratianu 24 (Cslzmadiaszin alatt)

A legolcsóbb bevásárlási forrás

Schwartz és Lebovits posztóáruház Satu-Mare Városi bérpalota

Rejtvények

I.

Verses rejtvény

A finak, a leányak
Bőven van belőle,
A legények a menyecskék
Duzzadoznak tőle.

Ah, elműlő éke ez úgy
Férfinak, mint nőnek,
Senkinek sincs több belőle,
Mint a csecsemőnek.

II.

Számtani kérdés

Négy testvér összesen 40 éves. Hány éves azok közül egy-egy, ha mindenik 2-2 évvel idősebb, mint az utána következő testvére?

A megfejtések december 12-ig küldendők be. Sorshuzás után két helyesen megfejtő részére a „Hétfoi Friss Ujság”-ot egy-egy negyed évig, díjmentesen szállítjuk.

A „Hétfoi Friss Ujság” 23-ik számában közölt rejtvények helyes megfejtései a következők: 1. Istálló. 2. 20 éves.

A helyesen megfejtők nevei: Szentgyörgyi Béla, F. Piri, Voignag Valéria, Kiss Zoltán, Horváth Ádám, Omaszta Rudolf, Capatan Dumitru, Halmegyi Ákos, Satu-Mare. Finta Sándor, Schwarcz Imre, Carei. Lalesz Jenő, Sighet.

Jutalmat nyertek: Finta Sándor és Omaszta Rudolf.

Biztosítunk a „NATIONALA”

Biztosító Társaságnál.

Alapítva: 1882.

Telefon 320

Vezérképviselet Satumaro Str. Regina Maria (v. Széchenyi u.) 12.

Hócipő javítás

KLÁNICÁNÁL

Színház

Hétfőn: Nótás kapitány operette.
Kedd: délután 4 órakor, Mikulás, gyermek előadás. Félhelyár. Mit hoz a Mikulás? énekes mesejáték. Este ujdonság! Itt először! Fecskefészék, operette. „C” bérlet.

Szerda: Fecskefészék, operette. „A” bérlet.
Csütörtök: Borcsa amerikában, operette, „C” bérlet.

Péntek: Ujdonság! A szombat-esti hölgy. Vigjáték „A” bérlet.
Szombat: Ujdonság! A szombat-esti hölgy. Vigjáték „C” bérlet.
Az összes előadásokra jegyek már válthatók a színházi irodában. —

Apolló

Hétfőn a világ legnagyobb filmje
„BEN HUR”

Uránia

Hétfő, kedd, szerdán,
Florenzi hegedűs
Főszerepben: Conrad Weidt,
Elisabeth Bergner, Waller Bilba

Publicație

In conformitate cu ordinul Divizei Nr. 10.635-1927.

Se publică spre cunoscință generală ca în ziua de 13 Decembrie 1927 ora 10 a. m. se va ține licitație publică, prin ofertă închisă și sigilată, pentru darea în întreprindere, a carnel de vită, necesară corporului și serviciilor din garnizoană pe timp de un an, începând dela 1 Ianuarie 1928 până la 31 Decembrie 1928.

Cantitatea circa 130.000 Kgr. Carne de vită, 8.000 Kgr. Carne vitel sugaci, 10.000 Kgr. Carne de porc, 4.000 Kgr. slanină și untură toată.

Condițiile și caetul de sarcini se pot vedea în zilele de lucru, în cancelaria Garnizoanei Satu-Mare.

Licitatia se va ține în conformitate cu articolul 72 până la 83 din Legea Contabilității Publice, iar concurenții odată cu oferta, vor depune și garanția de 10% din valoarea totală a furniturii. Această garanție va fi numai în depuneri la consemnatiuni, efecte garantate de stat, ori un cec al Banței Naționale.

Prețurile în oferta, vor fi scrise procentual, de exemplu 40—45—50—55%, mai puțin decât prețul Pieței. Sau un preț fix pentru întreg anul.

Comandantul Garnizoanei Satu-Mare.

Colonel: Popovici

Urmare la publicatia Nr. 3178 din 21 Octombrie 1927.

In conformitate cu instructiunile Corpului VI. Armata Nr. 52524 din 28 Septembrie 1927 și ordinul tot aceluiași Comandament Nr. 53052 din 3 Noiembrie 1927, în ziua de 8 Decembrie a. c. se va ține în localul Garnizoanei Satu-Mare la orele 10 a. m. licitație pentru vinderea deservilor de reformatori de postav, de pânză, cojoace, bocanci, harnasament, mare echipament aflate asupra corporului de trupa depe raza Corpului VI. Armata.

Licitia se va ține conform prescripțiilor dela articolul 72-83 din Legea contabilității publice cu ofertă închisă. Ofertă vor fi înscrite de carantia de 10% asupra valorii reformatorilor ce liciteaza concurenții și cu prinse în recepția Casei de depuneri dela Ad-tia Finaciara respectiva.

Caetul de sarcini precum și felul și cantitatea reformatorilor se pot vedea la corporile de trupa, cu aprobarea comandamentului de garnizoana.

Ori cealte informațiuni se pot primi la garnizoana.

Comandantul Garnizoanei Satu-Mare

Colonel: Indescifabril.

Tanszerek
és
tankönyvek
legolcsóbban
könyvkereskedésben szerezhetők
be. SATU-MARE Str. Cuza-
Voda (volt E. t. v. d. succa) 5.

Rózsahegy szövegpanut
nagy rakta

Dellmann Izidor

textilárúháza a Városháza alatt a legmegbízhatóbb és legolcsóbb bevásárlási forrása mindenféle kötött- szövi árúknak Vászna szövetek stb. bámulatos olcsó árban

A legjobb minőségű

Wimpassing

hó és sárcipők

a legolcsóbban kaphatók a

Pénzt takarít meg

ha vászon, zefir, carton, női kelme stb. divatárú szükségleteit

DÓRY

kézműárúzetében Szatmár, Calea Traian (v. Attila ut) 5. sz. alatt szerzi be.

Feltűnően olcsó beszerzési forrás

Nyersgummival

a legjobb divat szerint készít cipőket és csizmákat

Fedor Biljakov

cipész, Str. Stefan cel Mare (v. Kazinczy ucca) 10.

Hó és sárcipők

szakszerű javítását a legolcsóbban vállalja.

„Iris” chamotte porcelán kályhák minden színben és nagyságban kaphatók

BERGER ADOLF

kályhámesternél Szatmár, Str. Corvin. (Hunyadi u.) 29.

Tretorn és Wimpassing

Sár és hócipők
a legolcsóbb árban

VAJDÁNÁL

Püspöki Áruház
v. Rákóczy u. 27

Hócipő javításhoz szükséges **gummilemezek** ragasztók, gyári árban kaphatók

Mechanich cégnél

Str. Stefan cel Mare (v. Kazinczy u.) 1 szám.

Utleveleket

legolcsóbban és !! leggyorsabban vizumoztat

Rubin

futár irodája
Piata Bratianu 6
(Deák tér)

Karácsonyi meglepetésnek legalkalmasabb a

„CORSO”

Parfümériában meglepő olcsón vásárolható illatszerek és egyéb ajándék tárgyak

Mű és Sima örlést garantált minőségben és olajsajtólást

a legolcsóbban végez a **László malom**

Telefon 390

Derby

cipőüzletben

Dácia szálloda mellett

720-as benzin

A Str. Horla (volt Károlyi köz) 5. szám alatti telephelyen előtti felállított legmodernebb automatikus benzintöltő állomáson mindenkor legolcsóbban kapható.

Éjjeli szolgálat

Vas és Vasár behozatall r. t.

Lincoln FORD Fordson osztálya

Legjobb szórakozóhely a

„Kis Pipa”

Éjjel 3 óráig nyitva !!

Kitűnő konyha, Naponta kitűnő babléves, elsőrendű borok és zene

SEHOL SEM KAP

oly tarlós és Klein és Kálmán divatos cipőt, mint cipőárúházaiban

Piata Bratianu (v. Deák-tér 28.

Győződjön meg ár-ink szolidaságáról.

Megnyílt !! A Megnyílt !!

RADIO

elektrotechnikai és mechanikai vállalat. Satu-Mare, Str. Reg. Maria (v. Széchenyi u.) 12 szám alatt

Foglalkozik autódinamó, autóvilágítás, accumulator töltése és javításával. Motor és dinamó, valamint autódinamó tekercselésével. Villanyzereléssel, villanyberendezések javításával és minden a szakba vágó összes munkával. Szolid és pontos kiszolgálás

Fábián István

SATU-MARE, Str. Mihai Viteazul (v. Rákóczy u.) 27.

A legolcsóbb napi árban készít cipőket.

SCHWARTZ MARTON

déligyümölcs és cukorka nagykereskedőnél városi bérpalota

Állandóan élő és friss hal kapható!

Mindenféle női férfi és gyermekcipők legolcsóbb bevásárlási forrása

„PALADI”

cipőárúház a Püspöki Áruház közepén.

Juhok, kecskék, szarvasmarhák,

máj-metelye ellen biztosan ható gyógyszer,

Kapható: Farmacia

ADOLF BERALL gyógyszerész

SATU-MARE, str. Decebal

(Kölcsy ut) No. 1



NE TÖRJE FEJÉT

HOGY MIVEL LEPJE MEG SZERETTEIT

meri sikerült egy nagyobb tétel különféle finom bőrányagot előnyösen beszerezni az ebből készített árui-

mat a rendes napi áránál

30%-kal olcsóbban adom.

SZÉKELY SÁNDOR

Satu-Mare

bőrönd, bőrdíszmű és bőripari különlegességek gyártója. Str. Stefan cel Mare (Kazinczy u.) 16. Alapított 1901.

L O V A S Z

Elsőrangú szabósága

Piata Bratianu 2

Angol szövetek különlegességek

Elsőrendű szabás

Fővárosi munkaező

Tisztviselőknak

15% engedmény

Szatmár legkellemesebb szórakozóhelye a

Tatai Pál

„Viktoria”

kávéháza a színházzal szemben.

FIGYELEM !!

HA

Butorszövetet,

Futószőnyeget

Hencsertakarót

Matrac és

Rollotagrádlit

akar vásárolni úgy okvetlen keresse fe

SPITZER

kárpitos-kellékszakszűzletét aholmin-

den ezen cikkeket a legolcsóbb gyári

árban szerezheti be Városi bérpalota

Uj divatárúház

Női szöveteket, vásznakot, teljes

menyasszonyi kelengyékét a leg-

szolidabb és legolcsóbb árakban

veszünk

SICHERMANN & Co

divatárúházaiban

P. Bratianu (Báró Vecsei ház.)

Tankönyvek

iskola és írószerek jutányos árakon

REIZERNÉL

Telef: 160

Porosz köszön

Fischer Hermannál

Telefon 122-123

Aszódi fényképészeti műterme

Szatmár, P. Bratianu (v. Deák-tér) 2. szám. Készíti a legstílusosabb fényképfelvételeket, nagyításokat aquarell, olaj és pasztell festményeket, igen jutányos árak mellett igazolványképek soron kívül

Robella - Kosmetika

Satu-Mare, P. Bratianu 6 Telef. 27.

I. emelet.

Villany-és rádiós arckezelés.

Hajszálak és szemölcsök nyom-

talán kiirtása electrolysis útján.

Hajfestés, hajvágás, Ondolálás.

Mezőgazdák figyelmébe!

Mindenféle mezőgazdasági gépek

törött alkat-részeit szakszerűen és

felelősség mellett olcsón he-

gesztik:

Kőrösy és Majthényi

lakatosok és autogénhegesztők

Szatmár, Kölcsy u. 8 szám.